VIRGINIA	BEAVERT	Mrach	19,	1992
----------	---------	-------	-----	------

I. REGULAR VERBS

There are regular conjugations in the Indian language. The infinitives of these conjugatives are as follows:

First conjugation: -sha -ina sinwi-sha speaking/talking sapsikw'a-sha teaching wiwanik-sha reading/studying Second conjugation: -shana wina-shana went •• chiidrank wiwanikshana read/studied sinwi-shana spoke Third conjugation: -ta tkwata-ta will eat yik-ta will listen (emphatie) pay attration mits'i<u>x</u>wa-ta will listen yik-ta will hear Fourth conjugation: Objective -at'a wiwanik-at'a to want to read to want to study tkwatat-at'a want to eat sinwit-at'a to want to speak sapsikw'at-at'a to want to teach chiit-at'a to want to drink

VIRGINIA BEAVERT MARCH 19, 1992 HERITAGE COLLEGE

- II. READING LESSON AND TRANSLATION. Translate on separate paper.
  - 1. Chaw, Chaan, iwiwanik-at'asha sapsikw'at.
  - 2. Chaan ku Maali-in pa-wiwanik-at'asha piimink timash.
  - 3.Tuun nam awiwaniksha?
  - 4.Intl'aksin tash wiwaniksha napwinanmi sapsikw'at.
  - 5. Mish pam skuuliłama wiwaniksha?
  - 6. Tl'aaxw-ma-pam shix pima-sapsikw'ata.
- III. Express wach of the following ideas by one Indian word. Singular, present tense, plural, future tenses
  - 1. We speak Example: shatash Sinwishatash
- 2. We are speaking
- 3. Is he studying
- 4. They explain
- 5. Are they explaining
- 6. I am speaking
- 7. Are they studying
- 8. Are you studying
- 9. Do you speak
- 10. He explains
- a) The personal pronoun is usually before the verb.
- b) Note that the single verb form sinwi- expresses:
- 1. A simple idea. Sinwisha. I speak
- 2. A progressive idea. Sinwishaash I am speaking
- 3. An emphatic idea. Sinwixaash I do speak

## VIRGINIA BEAVERT May 19, 1992 HERITAGE COLLEGE

## EXERCISES

- 1. The teacher is explaining the lesson. 2 What lesson is she explaining? 3. What do you study, Mary? 4. Does she explain the lessons in Indian or English? 5. Does she speak Indian? 6. Don't you speak Indian? 7. Yes, I speak Indian, but not very well. 8. The teacher speaks Indian and English. 9. We study the Indian language two times(twice) a week. 10. Teacher, what are you explaining? List, in Indian, all of the Verbs in consecutive order above. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. ч. 10. List, in Indian, all of the nouns or pronouns as listed above. 1. 2. з. 4. 5. 6. 7. 8. 9.
- 10.

. . .

.

## VOCABULARY

	Skuulila		student	
	ichishkin	(spoken)	Indian'. (language)	
	shuyaputimt		English (language)	
	sapsikw'at		teach	
	Sapsikw'a±a		teacher	
	<i>iwinsh</i>		man	
	ayat		WOman	
	wiwanik	·	read/study	
	sinwi		speak/talk	
	tiitkw'k		explain	
	sam <u>x</u> na		speak to	
	Chaan		John	
	Maali		Mary	
	mi		of	
	-ki		with	
	-pa		at/in	
	shi <u>x</u>		good	
	chaw shi <u>x</u>		not good	
	chilwit		bad	
:	<u>i</u> la <u>x</u>		lots(in quantity)	
J	palalaay		lots (in numbers)	
r	mish		what/ or question at beginning of a sentence	
}	kutya		but	
ł	cu		and	
r	napaam		two times/twice	
t	luun		what (objective)	
	tl'aks		girl friend (female word)	